

Canada Post  
Product Sales Agreement  
# 926515

Postes Canada  
Accord sur la vente de produits  
n° 926515

# The Royal Gazette

Fredericton  
New Brunswick



# Gazette royale

Fredericton  
Nouveau-Brunswick

ISSN 0703-8623

Vol. 158

Wednesday, November 15, 2000 / Le mercredi 15 novembre 2000

1315

## Notice to Readers

Except for formatting, documents **are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the editor no later than noon, at least **9 days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the editor.

## Avis aux lecteurs

Sauf pour le formatage, les documents **sont publiés** dans la *Gazette royale* **tels que soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir à l'éditrice, à midi, au moins **9 jours** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec l'éditrice.

## Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

## Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
512757 N.B. LTD.	215, rue Germain Street Saint John, NB E2L 2G5	Saint John	512757	2000	10	25
512924 N.B. INC.	200, avenue Pacific Avenue Moncton, NB E1C 8M6	Moncton	512924	2000	10	20
513011 N.B. Inc	95, rue Desjardins Street Petit-Rocher, NB E8J 1N3	Petit-Rocher	513011	2000	10	20
SOMETHING ELSE RESTAURANT INC.	65, rue Water Street Campbellton, NB E3N 1V9	Campbellton	513024	2000	10	20
513028 N.B. INC.	121, rue Germain Street C.P. / P.O. Box 7286, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	Saint John	513028	2000	10	20

513029 N.B. INC.	3, allée Driftwood Lane Saint John, NB E2M 5L6	Saint John	513029	2000	10	24
World Housing Inc.	40, rangée Wellington Row Saint John, NB E2L 4S3	Saint John	513048	2000	10	19
WYMAC DEVELOPMENTS INC.	16, cour Howard Court Quispamsis, NB E2E 4J6	Quispamsis	513050	2000	10	19
513051 N.B. Ltd.	118, chemin French Village Road Blacks Harbour, NB E5H 1G2	Blacks Harbour	513051	2000	10	25
HARIM CONSTRUCTION COMPANY LTD.	95, rue Foundry Street, bureau / Suite 300 Moncton, NB E1C 5H7	Moncton	513054	2000	10	20
J.K.M. CONSTRUCTION COMPANY LTD.	95, rue Foundry Street, bureau / Suite 300 Moncton, NB E1C 5H7	Moncton	513055	2000	10	20
BONITA CONSTRUCTION COMPANY LTD.	95, rue Foundry Street, bureau / Suite 300 Moncton, NB E1C 5H7	Moncton	513056	2000	10	20
ESTERO CONSTRUCTION COMPANY LTD.	95, rue Foundry Street, bureau / Suite 300 Moncton, NB E1C 5H7	Moncton	513057	2000	10	20
A.S.A. CONSTRUCTION COMPANY LTD.	95, rue Foundry Street, bureau / Suite 300 Moncton, NB E1C 5H7	Moncton	513058	2000	10	20
APEX FLUID POWER INC.	200, avenue Pacific Avenue Moncton, NB E1C 8M6	Moncton	513059	2000	10	20
GARAGE NOWLAN GARAGE INC.	6821, route / Highway 134 McIntosh Hill, NB E4S 4L2	McIntosh Hill	513060	2000	10	20
WHITETAIL HOLDINGS LTD.	192, rue Water Street Saint Andrews, NB E5B 1B2	Saint Andrews	513061	2000	10	20
T.N. STARGAZER INC.	2846, chemin Mountain Road Moncton, NB E1G 2W7	Moncton	513062	2000	10	20
Fackelmann Ltd.	139, chemin Carlisle Road Douglas, NB E3A 7M6	Douglas	513064	2000	10	23
513065 N.B. LTD.	48, chemin Ammon Road Moncton, NB E1G 2X4	Moncton	513065	2000	10	25
Hanson Financial Management Group Ltd.	55, rue Union Street, bureau / Suite 650 Saint John, NB E2L 5B7	Saint John	513067	2000	10	23
R & B KILLAM INC.	2718, chemin Fredericton Road Salisbury, NB E4J 3C7	Salisbury	513068	2000	10	23
PHOENIX S.P.I. INC.	225, chemin MacDougall Road MacDougall Settlement, NB E1H 3G3	MacDougall Settlement	513069	2000	10	23
513070 N.B. LTD.	4706, route / Highway 127 Chamcook, NB E5B 3A4	Chamcook	513070	2000	10	24
PAI Pizza Inc.	858, route / Highway 133 Boudreau Ouest, NB E4P 6P7	Boudreau Ouest	513072	2000	10	23
513073 N.B. Inc.	44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	Saint John	513073	2000	10	25
513074 N.B. LTD.	2320, avenue St. Peter Avenue Bathurst, NB E2A 7K2	Bathurst	513074	2000	10	26
Riverview Chiropractic Clinic Ltd.	47, chemin Pine Glen Road Riverview, NB E1B 1V3	Riverview	513075	2000	10	24
BO-BAG INC. / BO-SAC INC.	38, rue Fraser Street Saint-Jacques, NB E7B 1J5	Saint-Jacques	513078	2000	10	25
HO GUN INC.	1582, chemin Mountain Road Moncton, NB E1G 1A4	Moncton	513080	2000	10	25
JACK'S SEAFOOD BAR N' GRILL INC.	369, rue Water Street Miramichi, NB E1V 3G6	Miramichi	513081	2000	10	25

MaGEE CONSULTING LTD.	116, rue Montgomery Street Fredericton, NB E3B 2X1	Fredericton	513082	2000	10	24
Allaire Canada, Inc.	C. Paul W. Smith 44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor Saint John, NB E2L 4S6	Saint John	513083	2000	10	25
J. N. Lafford Cape Dorset Sculptures Inc.	1, rue Squire Street Sackville, NB E4L 4K8	Sackville	513085	2000	10	25
Seely's Cove Research Centre Inc.	17, chemin Reardon Road Digdeguash, NB E5C 1V5	Digdeguash	513086	2000	10	25

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of continuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de prorogation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Registered Office Bureau enregistré	Previous Jurisdiction Compétence antérieure	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
Imperial Construction Ltd.	339, avenue MacDonald Avenue Oromocto, NB E2V 1A8	Oromocto	Nouveau-Brunswick New Brunswick	008388	2000	10	24
512832 N.B. Limited	C. Paul W. Smith 44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	Saint John	Ontario	512832	2000	10	13
MATRA PLAST INDUSTRIES INC. LES INDUSTRIES MATRA PLAST INC.	Stewart McKelvey Stirling Scales 44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor Saint John, NB E2L 4S6	Saint John	Canada	513066	2000	10	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
FOYER LIZOTTE INC	046746	2000	10	24
ALSACE COURT HOLDINGS INC.	051204	2000	10	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which **includes a change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
048365 N.B. Inc.	READY ARC WELDING & FAB, INC.	048365	2000	10	23
CONTENT ALIVE INC.	PERFORMX INC.	058946	2000	10	11
Société de portefeuille Acadie Vie Inc.	SPAV INC.	511183	2000	10	23
Fromagerie Lessard Ltée	512158 N.B. Ltée	512158	2000	10	23
NATIONAL LOGISTICS SERVICES, INC.	NLS HOLDINGS, INCORPORATED	512968	2000	10	23

**CORRECTION**  
**Business Corporations Act / Loi sur les corporations commerciales**

In relation to a certificate of amendment issued on June 4, 1998 under the name of "**L.D. MOTORCYCLES LTD**", being corporation #056994, notice is given that pursuant to s.189 of the Act, the Director has issued a corrected certificate of amendment correcting the name of the corporation from "**L.D. MOTORCYCLES LTD**" to "**L.D. MOTORCYCLES INC.**".

Sachez que, relativement au certificat de modification délivré le 4 juin 1998 à « **L.D. MOTORCYCLES LTD** », dont le numéro de corporation est 056994, le directeur a délivré, conformément à l'article 189 de la Loi, un certificat corrigé faisant passer la raison sociale de la corporation de « **L.D. MOTORCYCLES LTD** » à « **L.D. MOTORCYCLES INC.** ».

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
ROY'S POWER LINE CONSTRUCTION INC.	R.R. 1 / RR 1, Saint-Paul, NB E0A 3B0	Saint-Paul	040987	2000	10	24
CHATHAM FOREST PRODUCTS LTD.	C.P. / P.O. Box 425 Miramichi, NB E1N 3A8	Miramichi	053728	2000	10	26
MASSEY ADVENTURES LIMITED	74, rue Coburg Street Saint John, NB E2L 3J7	Saint John	504303	2000	10	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
D.Y.L. HOLDING INC.	051013	2000	10	19
055687 N.B. INC.	055687	2000	10	24
JAGAR ENTREPRISES LTEE	500784	2000	10	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
Avaya Canada Corp.	Nouvelle-Écosse Nova Scotia	Willard M. Jenkins 40, rangée Wellington Row C.P. / P.O. Box 6850, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S3	077408	2000	10	17
Boulevard Consumer Credit Services (1996) Inc. / Services de crédit à la consommation Boulevard (1996) Inc.	Canada	Barry S. Brooks Sears Canada Inc. Place McAllister Place 441, chemin Westmorland Road Saint John, NB E2J 4K2	077409	2000	10	18
SEARS HOLDINGS LIMITED / HOLDING SEARS LIMITÉE	Canada	Barry S. Brooks Sears Canada Inc. Place McAllister Place 441, chemin Westmorland Road Saint John, NB E2J 4K2	077410	2000	10	18
1314300 ONTARIO INC.	Ontario	Lorraine C. King Frederick Square, bureau / Suite 340 77, rue Westmorland Street Fredericton, NB E3B 5E3	077414	2000	10	20
Première corporation émettrice de TACHC N-45° / N-45° First CMBS Issuer Corporation	Canada	John M. Hanson 371, rue Queen Street, bureau / Suite 400 C.P. / P.O. Box 310 Fredericton, NB E3B 4Y9	077416	2000	10	23
CENTRAL PRECISION LIMITED	Alberta	C. Paul W. Smith Brunswick House, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	077418	2000	10	24

**CORRECTION****Business Corporations Act / Loi sur les corporations commerciales**

In relation to a certificate of registration issued on October 2, 2000 under the name of "Alec G. Henley & Associates Ltd.", being corporation #077390, notice is given that pursuant to s.189 of the Act, the Director has issued a corrected certificate of registration, correcting Item #6 on Form 26.

Sachez que, relativement au certificat d'enregistrement délivré le 2 octobre 2000 à « Alec G. Henley & Associates Ltd. », dont le numéro de corporation est 077390, le directeur a délivré, conformément à l'article 189 de la Loi, un certificat d'enregistrement corrigé modifiant le point 6 de la formule 26.

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification de l'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
CANADIAN BONDED CREDITS LIMITED / CREANCES GARANTIES DU CANADA LIMITEE	EQUIFAX CANADA (AFX) INC.	072555	2000	10	23
St. Laurent Shopping Centre Limited / Centre Commercial St. Laurent Limitée	St. Laurent Shopping Centre Limited	076398	2000	10	20
360cayer Itée	LEDCOR CAYER INC.	077128	2000	10	24

**CORRECTION****Business Corporations Act / Loi sur les corporations commerciales**

In relation to a certificate of amendment of registration extra-provincial corporation issued on September 28, 2000 under the name of "ARCHIEVEGLOBAL CANADA INC.", being corporation #075899, notice is given that pursuant to s.189 of the Act, the Director has issued a corrected certificate of amendment of registration extra-provincial corporation correcting the name of the extra-provincial corporation from "ARCHIEVEGLOBAL CANADA INC." to "ACHIEVEGLOBAL CANADA INC."

Sachez que, relativement au certificat de modification de l'enregistrement de corporation extraprovinciale délivré le 28 septembre 2000 à « ARCHIEVEGLOBAL CANADA INC. », dont le numéro de corporation est 075899, le directeur a délivré, conformément à l'article 189 de la Loi, un certificat corrigé de modification d'enregistrement de corporation extraprovinciale faisant passer la raison sociale de la corporation de « ARCHIEVEGLOBAL CANADA INC. » à « ACHIEVEGLOBAL CANADA INC. ».

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration of amalgamated corporation** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement d'une corporation extraprovinciale issue de la fusion** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Address Adresse	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
COLDWELL BANKER CANADA LIMITED	666190 Ontario Limited CBAOC Realty Franchising Inc. Coldwell Banker Canada Limited	Bureau / Suite 701 1, rue Richmond Street Ouest / West Toronto, ON M5H 3W4	Michael Wennberg Stewart McKelvey Stirling Scales 44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	077411	2000	10	19

Effective Date of Amalgamation: September 23, 1999 / Date d'entrée en vigueur de la fusion : le 23 septembre 1999

**Companies Act**

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted by the Minister of Justice to:

**Loi sur les compagnies**

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, le ministre de la Justice a émis des **lettres patentes** à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
THE HAMPTON JOHN PETERS HUMPHREY FOUNDATION INC.	Joseph A. Day 14, rue Everett Street Hampton, NB E5N 5A9	Hampton	025650	2000	10	25

MIRAMICHI REGIONAL HOSPITAL AUXILIARY INC.	500, rue Water Street Miramichi, NB E1V 3G5	Miramichi	025651	2000	10	23
Capital Christian Ministries International Inc.	268, promenade Glencairn Drive Moncton, NB	Moncton	025658	2000	10	23
HADDINGTON HOUSE INC.	155, chemin Charles Lutes Road Moncton, NB E1G 2R8	Moncton	025659	2000	10	23
Masonry Industry Association of Atlantic Canada Inc.	John M. Hanson Phoenix Square, bureau / Suite 400 371, rue Queen Street Fredericton, NB E3B 1B1	Fredericton	025660	2000	10	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **supplementary letters patent** have been granted by the Minister of Justice to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes supplémentaires** ont été émises par le ministre de la Justice à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date Year année	Month mois	Day jour
CEDAR LODGE SENIORS' TRUST INC.	025516	2000	10	23

## Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

## Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
BABINEAU CONSTRUCTION 2000	Babineau, Joanne	921, chemin Renaud Road Saint-Édouard-de-Kent, NB E4S 4V7	350307	2000	10	26
Airotec Edmunston	Moreau, Eric	Eric Moreau 68, 39 <sup>e</sup> Avenue / 39 <sup>th</sup> Avenue Edmundston, NB E3V 2X7	350337	2000	10	20
KidMedia	Saint John Public Library Board	1, Market Square Saint John, NB E2L 4Z6	350339	2000	10	23
Clarity Creations	Chiasson, Mélanie	11, avenue Garden Hill Avenue Moncton, NB E1C 3E1	350374	2000	10	20
Ste. Anne's Court Retirement Residence	FREDERICTON RETIREMENT GROUP LTD.	G. Keith Allen, c.r. / Q.C. 77, rue Westmorland Street, bureau / Suite 340 C.P. / P.O. Box 1418 Fredericton, NB E3B 5E3	350419	2000	10	23
D'ALLAIRD	Comark Inc.	Frederick D. Toole Brunswick House, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 4S6	350425	2000	10	17
D B Tire	Broad, David	10179, route / Highway 105 Beechwood, NB E7J 2E8	350426	2000	10	17
KIDS AT HEART	Maloney, Rosanne	15, chemin Bannister Road Rothesay, NB E2H 1V7	350428	2000	10	17
Sharp Service d'Aiguillage	Landry, Diane	2730, route / Highway 335 Évangéline, NB E8P 1S9	350436	2000	10	25
EASTERN VIDEO WORKS	Doyle, Peter	132, av. Douglas Ave., app. / Apt. 1 Saint John, NB E2K 1E4	350437	2000	10	18

WHITE ROSE MECHANICAL	Hughes, Charles G.	608, rue Main Street Sussex, NB E4E 7H8	350440	2000	10	18
Health & Fitness Toolbox	Doiron, Daniel	336, promenade McLaughlin Drive, app. / Apt. 3 Moncton, NB	350441	2000	10	18
e-FINANCIAL DEPOT	WESTCOR MORTGAGE INC.	Gerald S. McMackin C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	350443	2000	10	24
TRAINING SOLUTIONS, A SNAP-ON SERVICES GROUP	SNAP-ON TOOLS OF CANADA LTD. / OUTILS SNAP-ON DU CANADA LTEE	Frederick D. Toole 44, côte Chipman Hill, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor Brunswick House Saint John, NB E2L 2A9	350444	2000	10	24
FITZFOR	Fitzherbert, Larry	11420, route / Highway 105 Kilburn, NB E7H 3W2	350448	2000	10	19
RESTAURANT LE POTAGER	Dionne, Lionel	940, route / Highway 113 Inkerman, NB E8P 1C8	350452	2000	10	19
HIRAM BROOK GUNSMITHING	Morgan, Harold E.	245, chemin Dawson Road Dawson Settlement, NB E4H 1Y7	350455	2000	10	19
DOMAINE A L'OREE DU BOIS	EAST COAST PRECAST LTD.	393, rue Quellet Street Shediac, NB E4P 2K6	350458	2000	10	20
DEMCO SATELLITE	DEMCO LTD.	3868, rue Principale Street Tracadie-Sheila, NB E1X 1B6	350459	2000	10	20
DEMCO VIDEO	DEMCO LTD.	4153, chemin Robinson Road Tracadie-Sheila, NB E1X 1C1	350460	2000	10	20
S. J. FUNERAL SUPPLIES	Cavanagh, Charles E.	86, promenade Lakeside Drive Saint John, NB E2N 1L5	350463	2000	10	20
CRUISE East	Kelly, Beth	107, rue Germain Street Saint John, NB E2L 4S3	350464	2000	10	20
RICHARD CULLEN ENTERPRISES	Cullen, Richard	87, chemin Irving Road Riverview, NB E1B 4E2	350465	2000	10	20
ROBYN'S NEST COUNTRY FURNITURE	Smith, Kevin	2200, promenade Little River Drive Bathurst, NB E2A 6M2	350466	2000	10	20
Artefakt	Palmer, Samuel	502, rue Queen Street Saint John, NB E2L 1S2	350473	2000	10	23
RIVE BLEU BOTANICALS AND TREASURES	Gallant-Glezgo, Rhea	36, boul. Beaverbrook Blvd. Grande-Digue, NB E4R 3W4	350475	2000	10	23
Acoustic Traditions	Myers, Jason	4, chemin Pickwauket Road Hampton, NB E5N 6H7	350476	2000	10	23
Jimmy's Convenience	Soucy, Jim	Parc Tamarack Park Lincoln, NB	350477	2000	10	23
Atlantic Boot and Shoe	Stephens, M. L.	777, avenue Douglas Avenue Fredericton, NB E3A 9M6	350480	2000	10	24
Perimis	OXFORD DEVELOPMENT GROUP INC.	Terrence W. Hutchinson 40, rangée Wellington Row C.P. / P.O. Box 6850, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S3	350481	2000	10	24
Perimis Properties	OXFORD DEVELOPMENT GROUP INC.	Terrence W. Hutchinson 40, rangée Wellington Row C.P. / P.O. Box 6850, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S3	350482	2000	10	24
Perimis Facilities Management	OXFORD DEVELOPMENT GROUP INC.	Terrence W. Hutchinson 40, rangée Wellington Row C.P. / P.O. Box 6850, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S3	350483	2000	10	24
Equality for Males ("EQFM")	Hachey, Art	157, chemin Dorn Ridge Road Burtts Corner, NB E6L 2T4	350487	2000	10	25

G. E. NIELSON CONSULTING	Nielson, Gordon E.	232, promenade Randall Drive Riverview, NB E1B 2V3	350488	2000	10	25
Taymouth Investments	Bacon, Mike	832, route / Highway 8 Taymouth, NB E6C 2B4	350489	2000	10	25
HAPPY WOK RICE & NOODLE HOUSE	HO GUN INC.	1582, chemin Mountain Road Moncton, NB E1G 1A4	350490	2000	10	25
BILLIE-JO'S DINER	Patterson, Bill	41, rue Cunard Street Miramichi, NB	350495	2000	10	25
Neat's Family Restaurant	Green, Juanita	1297, route / Highway 107 Cross Creek, NB E6B 1Z5	350497	2000	10	26
LAN-Tech Consulting	Gorveatt, Lester	35, chemin Mactaquac Road French Village, NB E3E 1L2	350505	2000	10	26
SCOTT HILES AND ASSOCIATES	Hiles, Scott D.	6, allée Aries Lane Hanwell, NB E3C 1M9	350506	2000	10	26
Nins Bakery	SPICE OF LIFE INC.	561, rue Main Street Woodstock, NB E7M 2B9	350507	2000	10	26
G & M Cabinets "N" Crafts	Mongraw, Gary	8, rue Hatch Street Oromocto, NB E2V 2L4	350510	2000	10	27

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
REGGIE'S	Belliveau, Reginald	26, rue Germain Street Saint John, NB E2L 2E5	306827	2000	10	23
OAK HAVEN FARM	Brown, Ernest	299, chemin Oak Haven Road Oak Haven, NB E3L 3T2	324721	2000	10	20
BURLINGTON AIR IMPORTS (CANADA)	BAX GLOBAL (CANADA) LTD.	Frederick D. Toole 44, côte Chipman Hill C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	325157	2000	10	19
MULVIHILL WEALTH MANAGEMENT	MULVIHILL CAPITAL MANAGEMENT INC. / GESTION DE CAPITAL MULVIHILL INC.	Ronald Lister 44, côte Chipman Hill C.P. / P.O. Box 7289, Succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	337310	2000	10	19
GLOBE DISTRIBUTION SERVICES	THOMSON CANADA LIMITED / THOMSON CANADA LIMITEE	Frederick D. Toole Brunswick House, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	337820	2000	10	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
MITCHELLMATIX	Frederick Toole Brunswick House, 10 <sup>e</sup> étage / 10 <sup>th</sup> Floor 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 4S6	324633	2000	10	19
PHOENIX S. P. I.	R.R. 9 / RR 9, chemin Scotch Settlement Road Moncton, NB E1C 8K3	336916	2000	10	23



ROGER RICHARD WOODWORKING	R.R. 1 / RR 1, Cocagne, NB E0A 1K0	340013	2000	10	20
KidMedia	199, promenade Chesley Drive Saint John, NB E2K 4S9	347876	2000	10	23
HADDINGTON HOUSE	155, chemin Charles Lutes Road Moncton, NB E1G 2R8	349388	2000	10	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
Classic Touch Catering	Hunt, Collin McLean Hunt, Theresa	279, chemin Damascus Road Damascus, NB E5N 4B3	350344	2000	10	19
V.I.P. Contracting & Consulting	Clark, Chris Edward Trozzo, Ronald Joseph	1528, route / Highway 850 Keirsteadville, NB E5T 3L5	350468	2000	10	26
PITA PIT MONCTON	Martin, Robert Kelly, Ryan McNeilly, Dylan	735, rue Main Street Moncton, NB E1C 1E5	350479	2000	10	23

#### CORRECTION

#### Partnerships and Business Names Registration Act / Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

In relation to a certificate of firm name registered on September 27, 2000 under the Act, under the name "PRINGLE'S NEWSSTAND", file # 350314, notice is given that pursuant to s.17 of the Act, the Registrar has ordered that the registration date be corrected to read: "September 28, 2000" and the expiry date corrected to read: "September 27, 2005".

Sachez que, relativement au certificat d'appellation commerciale enregistré en application de la Loi le 27 septembre 2000, sous le nom de « PRINGLE'S NEWSSTAND », dossier numéro 350314, le registraire a rendu l'ordre, en vertu de l'article 17 de la Loi, de corriger la date d'enregistrement pour qu'elle se lise comme suit : « le 28 septembre 2000 », et la date d'expiration pour qu'elle se lise comme suit : « le 27 septembre 2005 ».

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of dissolution of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de dissolution de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address Adresse	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
SOMETHING ELSE RESTAURANT	65, rue Water Street Campbellton, NB E3N 1V9	339673	2000	10	20
NEWAGE SOFTWARE DEVELOPMENT & CONSULTING	106, cour Fir Court Fredericton, NB E3A 2E8	348815	2000	10	25

## Limited Partnership Act

## Loi sur les sociétés en commandite

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of limited partnership** has been filed by:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite** a été déposée par :

Name / Raison sociale	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
CABOT FINANCE N.B. LP	Cabot US Investments LLC	McInnes Cooper Bureau / Suite 600 570, rue Queen Street C.P. / P.O. Box 610 Fredericton, NB E3B 5A6	400561	2000	10	20

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
DELOITTE CONSULTING LP	44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	Ontario	Michael Owens 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	400555	2000	10	18
DELOITTE TOUCHE TOHMATSU MANAGEMENT CONSULTANTS LP	44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	Ontario	Michael Owens 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 2A9	400556	2000	10	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of change of limited partnership or extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de changement de société en commandite ou de société en commandite extraprovinciale** a été déposée :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
ENBRIDGE GAS NEW BRUNSWICK LIMITED PARTNERSHIP	Nouveau-Brunswick New Brunswick	Enbridge Gas New Brunswick Inc.	Bureau du parc industriel / Park Office Centre Bureau / Suite 203 440, chemin Wilsey Road Fredericton, NB E3B 7G5	400538	2000	10	17

## Quieting of Titles Act

## Loi sur la validation des titres de propriété

Cause No.: B/M/99/00

N° du dossier : B/M/99/00

IN THE COURT OF QUEEN'S BENCH  
OF NEW BRUNSWICK  
TRIAL DIVISION  
JUDICIAL DISTRICT OF BATHURST

COUR DU BANC DE LA REINE  
DU NOUVEAU-BRUNSWICK  
DIVISION DE PREMIÈRE INSTANCE  
CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE DE BATHURST

IN THE MATTER of the *Quieting Titles Act*, being Chapter Q-4 of the Revised Statutes of New Brunswick, 1973, as amended and Rule 70 of the Rules of Court of New Brunswick,

VU la *Loi sur la validation des titres de propriété*, chapitre Q-4 des Lois révisées du Nouveau-Brunswick de 1973, et la règle 70 des Règles de procédure du Nouveau-Brunswick,

IN THE MATTER OF the Application of SONIA GRAY and LISE GRAY, of Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, for a Certificate of Title in respect of certain lands situate, lying, and being at Big River, in the Parish of Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick.

DANS L'AFFAIRE de la requête de SONIA GRAY et LISE GRAY, de Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, en vue d'obtenir un certificat de titre de propriété relativement à des terrains situés à Big River, paroisse de Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick.

TO WHOM IT MAY CONCERN,

À QUI DE DROIT

### PUBLIC NOTICE UNDER THE QUIETING OF TITLES ACT (FORM 70B)

### AVIS AU PUBLIC EN VERTU DE LA LOI SUR LA VALIDATION DES TITRES DE PROPRIÉTÉ (FORMULE 70B)

SONIA GRAY and LISE GRAY, will make an application before the Court at Bathurst, N.B., on the 11<sup>th</sup> day of December, 2000, at 9:30 a.m. for a certificate that SONIA GRAY and LISE GRAY are the owners of land located at Big River, in the Parish of Bathurst, in the County of Gloucester, Province of New Brunswick, the legal description of which land is set out in Schedule "A".

SONIA GRAY et LISE GRAY présenteront une requête à la Cour, à Bathurst, au Nouveau-Brunswick, le 11 décembre 2000, à 9 h 30, en vue d'obtenir un certificat attestant que SONIA GRAY et LISE GRAY sont les propriétaires des terrains situés à Big River, paroisse de Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, et dont une description figure à l'annexe « A ».

If any person claims an interest in such land, or any part thereof, he must appear at the hearing of the application at the place and time stated, either in person or by a New Brunswick lawyer acting on his behalf.

Quiconque prétend posséder un droit sur lesdits terrains ou une partie de ceux-ci est tenu de comparaître à l'audition de la requête aux lieux, date et heure indiqués, en personne ou par l'intermédiaire d'un avocat du Nouveau-Brunswick chargé de le représenter.

Any person who intends to appear at the hearing of the application and wishes to present evidence to support his position must, no later than the 4<sup>th</sup> day of December, 2000;

- a) file a statement of adverse claim, verified by affidavit, together with a copy of any documentary evidence, in the office of the Clerk of the Judicial District of Bathurst at the address shown below, and
- b) serve a copy thereof on the Applicants' lawyer, Kathleen A. Quigg, Robichaud, Godin, Williamson, Theriault & Johnstone, P.O. Box 747, 270 Douglas Avenue, Bathurst, NB E2A 4A5.

The claim of any person who does not file and serve an adverse claim will be barred and the title of the Applicants will become absolute, free of the exceptions or qualifications set forth in S.18(1)(c)(d) of the *Quieting of Titles Act*, R.S.N.B., 1973 c.Q-4 but subject to the exceptions or qualifications set forth in S.18(1)(a)(b)(e) of the *Quieting of Titles Act*.

Adverse claimants are advised that:

- a) they are entitled to issue documents and present evidence in the proceeding in English or French or both;
- b) the Applicants intend to proceed in the English language; and
- c) if adverse claimants require the services of an interpreter at the hearing they must so advise the Clerk upon filing his adverse claim.

THIS NOTICE is signed and sealed for the Court of Queen's Bench by DONALD C. ARSENEAU, Clerk of the Court at Bathurst, N.B., on the 25<sup>th</sup> day of October, 2000.

CLERK OF THE COURT OF QUEEN'S BENCH OF NEW BRUNSWICK JUDICIAL DISTRICT OF BATHURST, P.O. Box 5001, Bathurst, NB E2A 3Z9

#### SCHEDULE "A"

##### PARCEL NO. 1

ALL AND SINGULAR that certain lot, piece or parcel of land and premises situated lying and being in Big River, on the Westerly side of the Road leading to Pabineau, in the Parish of Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, bounded and described as follows:

BEGINNING at a point where the Westerly boundary of the Road leading to Pabineau intersects with the Southerly boundary of land formerly owned by Lee Branch; thence Westerly along the Southerly boundary of land formerly owned by Lee Branch for a distance of one hundred (100) feet; thence Southerly and parallel with the Westerly boundary of the Road leading to Pabineau for a distance of one hundred (100) feet; thence Easterly and parallel with the Southerly boundary of land formerly owned by Lee Branch for a distance of one hundred (100) feet and the point of intersection with the Westerly boundary of the Road leading to Pabineau; thence in a Northerly direction along the Westerly boundary of the Road leading to Pabineau for a distance of one hundred (100) feet and the point at the place of beginning.

THIS BEING the same lot of land conveyed to Gordon Joseph Roy by Henry James Richardson by deed dated the 21<sup>st</sup> day of June, A.D., 1965 and registered as Number 8328, entered in Book Number 218, on pages 739 to 741.

AND BEING the same lands and premises as were conveyed to Blair Gray from Gordon Joseph Roy by Deed dated July 21, 1973 and registered in the Registry Office in and for the County of Gloucester on September 5, 1973 as number 45264 in Volume 368 at Pages 470-472.

AND BEING the same lands and premises as were conveyed to Sonia Gray and Lise Gray from the Estate of Blair Gray by Deed dated October 20, 2000 and registered in the Registry Office in and for the County of Gloucester on October 20, 2000 as Number 11464238 in Volume 2313 at Pages 539.

Quiconque a l'intention de comparaître à l'audition de la requête et désire présenter une preuve en sa faveur est tenu, au plus tard le 4 décembre 2000,

- a) de déposer au greffe de la circonscription de Bathurst, à l'adresse indiquée ci-dessous, un exposé de la demande contraire attesté par affidavit accompagné d'une copie de toute preuve littérale, et
- b) d'en signifier copie à l'avocate des requérantes, M<sup>e</sup> Kathleen A. Quigg, du cabinet Robichaud, Godin, Williamson, Theriault & Johnstone, 270, avenue Douglas, C.P. 747, Bathurst (Nouveau-Brunswick) E2A 4A5.

La demande de quiconque omet de déposer et de signifier une demande contraire sera jugée irrecevable et le titre des requérantes deviendra absolu, sous la seule réserve des exceptions et réserves prévues aux alinéas 18(1)a), b) et e) de la *Loi sur la validation des titres de propriété*, L.R.N.-B. 1973, c. Q-4.

Les opposants sont avisés que :

- a) dans la présente instance, ils ont le droit d'émettre des documents et de présenter leur preuve en anglais, en français ou dans les deux langues;
- b) les requérantes ont l'intention d'utiliser la langue anglaise; et
- c) s'ils comptent avoir besoin d'un interprète à l'audience, ils devront en aviser le greffier au moment du dépôt de leur demande contraire.

CET AVIS est signé et scellé au nom de la Cour du Banc de la Reine par DONALD C. ARSENEAU, greffier de la Cour à Bathurst, au Nouveau-Brunswick, le 25 octobre 2000.

GREFFIER DE LA COUR DU BANC DE LA REINE DU NOUVEAU-BRUNSWICK, CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE DE BATHURST, C.P. 5001, Bathurst (Nouveau-Brunswick) E2A 3Z9

#### ANNEXE « A »

##### PARCELLE N° 1

TOUTE la parcelle de terre, y compris ses bâtiments, située à Big River, du côté ouest du chemin menant à Pabineau, paroisse de Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, et délimitée et désignée comme suit :

PARTANT du point d'intersection de la limite ouest du chemin menant à Pabineau et de la limite sud du terrain ayant appartenu à Lee Branch; de là, vers l'ouest, le long de la limite sud du terrain ayant appartenu à Lee Branch, sur une distance de cent (100) pieds; de là, vers le sud et parallèlement à la limite ouest du chemin menant à Pabineau, sur une distance de cent (100) pieds; de là, vers l'est et parallèlement à la limite sud du terrain ayant appartenu à Lee Branch, sur une distance de cent (100) pieds jusqu'au point d'intersection avec la limite ouest du chemin menant à Pabineau; de là, vers le nord, le long de la limite ouest du chemin menant à Pabineau, sur une distance de cent (100) pieds jusqu'au point de départ.

CORRESPONDANT à la même parcelle de terre ayant été transférée à Gordon Joseph Roy par acte de transfert établi le 21 juin 1965 par Henry James Richardson et enregistré sous le numéro 8328, aux pages 739 à 741 du registre 218.

ET CORRESPONDANT au même terrain, y compris ses bâtiments, ayant été transféré à Blair Gray par acte de transfert établi le 21 juillet 1973 par Gordon Joseph Roy et enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Gloucester le 5 septembre 1973, sous le numéro 45264, aux pages 470 à 472 du registre 368.

ET CORRESPONDANT au même terrain, y compris ses bâtiments, ayant été transféré à Sonia Gray et Lise Gray par acte de transfert établi le 20 octobre 2000 par la succession de Blair Gray et enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Gloucester le 20 octobre 2000, sous le numéro 11464238, à la page 539 du registre 2313.

**PARCEL NO. 2**

ALL AND SINGULAR that certain lot, piece or parcel of land and premises situate, lying and being in the Parish of Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, more particularly bounded and described as follows:

BEING Parcel 99-A of the Frank R. Branch Subdivision as shown on a Plan of Survey prepared by H.G. Green Surveys Ltd., dated October 13, 2000; approved for registration by the Development Officer for the Rural Planning District Commission on the 19<sup>th</sup> day of October, 2000, and filed in the Office of the Registrar of Deeds for the County of Gloucester on the 20<sup>th</sup> day of October, 2000 as Plan No. 1146429 of the said records.

AND BEING the same lands and premises as were conveyed to Sonia Gray and Lise Gray from Frank R. Branch by Deed dated October 20, 2000 and registered in the Registry Office in and for the County of Gloucester on October 20, 2000 as Number 11464311 in Volume 2313 at page 547.

**PARCELLE N° 2**

TOUTE la parcelle de terre, y compris ses bâtiments, située dans la paroisse de Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, et plus précisément délimitée et désignée comme suit :

CORRESPONDANT à la parcelle 99-A du lotissement de Frank R. Branch figurant sur le plan d'arpentage dressé le 13 octobre 2000 par H. G. Green Surveys Ltd., approuvé pour l'enregistrement le 19 octobre 2000 par l'agent d'aménagement de la commission du district d'aménagement rural et enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Gloucester le 20 octobre 2000, sous le numéro 1146429.

ET CORRESPONDANT au même terrain, y compris ses bâtiments, ayant été transféré à Sonia Gray et Lise Gray par acte de transfert établi le 20 octobre 2000 par Frank R. Branch et enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Gloucester le 20 octobre 2000, sous le numéro 11464311, à la page 547 du registre 2313.

## Department of Finance

### Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on November 28, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at Carrefour Assomption, 121 Church Street, in the City of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

## Ministère des Finances

### Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 28 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au Carrefour Assomption au 121, rue l'Église, à Edmundston, dans le comté de Madawaska au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		Property Account No. Numéro de compte
					Year Année	Page	
Jacques Roy	Parish of Riviere-Verte 206 Clement Roy Road	Paroisse de Rivière-Verte 206, chemin Clément Roy	Farm & Residence	Ferme et résidence	2000	1771	00192899
Georges F. Nadeau & Micheline Nadeau	City of Edmundston 4 St. Louis Avenue	Cité d'Edmundston 4, avenue St. Louis	Lot & Residence	Lot et résidence	2000	321	00253475
Ghislain Ouellet	City of Edmundston 79, 81, 83 Rice Street	Cité d'Edmundston 79, 81 et 83, rue Rice	Vacant Lot	Lot vacant	2000	576	04718590

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 30, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at Municipal Building, 131 Pleasant Street, in the Town of Grand Falls, in the County of Victoria and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		Property Account No. Numéro de compte
					Year Année	Page	
Gregory B. Shea	Parish of Lorne Branch Road	Paroisse de Lorne Chemin Branch	Lot 6 & Camp	Lot 6 et camp	2000	2470	00361210

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 29, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at Bicentennial Place, 200 King Street, in the Town of Woodstock, in the County of Carleton and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		Property Account No. Numéro de compte
					Year Année	Page	
David W. Wishart	Town of Woodstock 102 Water Street South	Ville de Woodstock 102, rue Water Sud	Lot & Apartment House	Lot et maison à logements	2000	2740	00496340

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 30 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au bâtiment municipal, 131, rue Pleasant, dans la ville de Grand Sault, dans le comté de Victoria au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous:

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 29 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé à Place Bicentennial, au 200, rue King, dans la ville de Woodstock, comté de Carleton au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

### Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on November 30, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 432 Queen Street, in the City of Fredericton, in the County of York and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

### Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 30 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 432, rue Queen, dans la cité de Fredericton, comté de York au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Alfred J. Gardiner Estate & Richard Wayne Gardiner Succession de Alfred J. Gardiner et Richard Wayne Gardiner	Village of McAdam 139 Saunders Road	Village de McAdam 139, chemin Saunders	House & Lot	Maison et lot	2000	6855	00560898
010096 N.B. Ltd.	Parish of Sheffield 1969 Rte 2 Hwy.	Paroisse de Sheffield 1969, Route 2	Building & Lot	Bâtiment et lot	2000	9008	00835073
Grand Lake Electronics Ltd.	Village of Minto 253 Legion Drive	Village de Minto 253, promenade Legion	Hall & Lot	Salle de réunion et lot	2000	7018	00839467
Michael J. Linton	City of Fredericton Barker Street	Cité de Fredericton Rue Barker	Warehouse, Apartment & Lot	Entrepôt, appartement et lot	2000	5637	00852978
Andrew Martell & Jean Martell	City of Fredericton 119 Aberdeen Street	Cité de Fredericton 119, rue Aberdeen	House & Lot	Maison et lot	2000	5742	00865507
Elizabeth C. Lloyd	City of Fredericton Kimble Road	Cité de Fredericton Chemin Kimble	Lot 88-136	Lot 88-136	2000	6321	04127692
Wayne P. Dunlop	Parish of Maugerville 630 Rte. 2 Hwy	Paroisse de Maugerville 630, Route 2	House & Land	Maison et terrain	2000	8949	04569755

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

### Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on November 28, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 90 Leonard Drive, in the Town of Sussex, in the County of Kings and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

### Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 28 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 90, rue Leonard, dans la ville de Sussex, comté de Kings au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Albert S. Johnston & Jayne E. Johnston	Parish of Cambridge Grand Lake Drive (Off)	Paroisse de Cambridge Promenade Grand Lake (en retrait)	House & Lot	Maison et lot	2000	10726	00990970
E. Leigh Mullin & Avis Marie Mullin	Parish of Studholm Knightville Road	Paroisse de Studholm Chemin Knightville	House & Land	Maison et terrain	2000	12378	03973333
Ronald A. Dykeman	Parish of Cambridge 439 Jemseg Ferry Road	Paroisse de Cambridge 439, chemin Jemseg Ferry	Store & Lot	Magasin et lot	2000	10791	04540450

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.



The highest or any bid not necessarily accepted.  
Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.  
Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

### Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on November 30, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at Ganong Building, 73 Milltown Blvd., in the Town of St. Stephen, in the County of Charlotte and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

### Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 30 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé à l'Édifice Ganong, 73, boul. Milltown, dans la ville de St. Stephen, comté de Charlotte au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Walter Collins & Gwendolyn Collins Estates Successions de Walter Collins et Gwendolyn Collins	Parish of St. David Road to Central Tower Hill	Paroisse de St. David Chemin de Central Tower Hill	House & Lot	Maison et lot	2000	15819	01399876
Wellington A. MacFarland	Village of Grand Manan Highway 776	Village de Grand Manan Route 776	Vacant Building & Lot	Bâtiment vacant et lot	2000	14691	01423146
A. Clayton Weatherby & Jacqueline E. Weatherby	Town of St. Stephen 140 Milltown Blvd.	Ville de St. Stephen 140, boulevard Milltown	Building & Lot	Bâtiment et lot	2000	14391	01451474

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 29, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 15 Kings Square North, in the City of Saint John, in the County of Saint John and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 29 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 15, place Kings Square nord, dans la cité de Saint John, comté de Saint John au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Allan Dickie	City of Saint John 64-66-72 St. Anne Street	Cité de Saint John 64 à 66, 72, rue Ste. Anne	Apartment Buildings & Lot	Maisons à logements et lot	2000	16738	01549950
Joseph S. Hickey & Patricia A. Hickey	City of Saint John 145 Durham Street	Cité de Saint John 145, rue Durham	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	17406	01653678
Gerald T. Henderson	City of Saint John 169-171 Main Street	Cité de Saint John 169 à 171, rue Main	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	17431	01656765
Carol Blizzard	City of Saint John 56 Susan Drive	Cité de Saint John 56, promenade Susan	Mobile Home	Maison mobile	2000	17952	03577789
Frederick J. Roderick	City of Saint John Sunset Heights Subdivision	Cité de Saint John lotissement Sunset Heights	Playground	Terrain de jeux	2000	18045	03956103
MacMurray's Collision & Paint Centre (1995) Ltd.	City of Saint John Baxter Road	Cité de Saint John chemin Baxter	Body Shop & Lot	Atelier de carrosserie et lot	2000	18193	04530578

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 28, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 770 Main Street, Assomption Bldg., in the City of Moncton, in the County of Westmorland and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 28 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au 770, rue Main, Place de l'Assomption, dans la cité de Moncton, comté de Westmorland au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Albert Au & Stella Au	City of Moncton 37 Highfield Street	Cité de Moncton 37, rue Highfield	Chinese Restaurant	Restaurant chinois	2000	19092	01876268
057869 NB Inc.	City of Moncton 61 Weldon Street	Cité de Moncton 61, rue Weldon	Mid Town Motor Court	Mid Town Motor Court	2000	19111	01878781
057869 NB Inc.	City of Moncton 65-67 Weldon Street	Cité de Moncton 65 à 67, rue Weldon	Midtown Motel Annex	Annexe du Motel Midtown	2000	19111	01878799
Raymond A. Thorne	City of Moncton 119 Weldon Street	Cité de Moncton 119, rue Weldon	Cudmore Apartments	Appartements Cudmore	2000	19112	01878901
Raymond A. Thorne	City of Moncton 121-125 Weldon Street	Cité de Moncton 121 à 125, rue Weldon	Duplex & Lot	Duplex et lot	2000	19112	01878919
Dianna Gauvin	City of Moncton 66-68 West Street	Cité de Moncton 66 à 68, rue West	Duplex & Lot	Duplex et lot	2000	19192	01888249
Hugh J. McGuire & Glendon E. McGuire	City of Moncton 213-215 John Street	Cité de Moncton 213 à 215, rue John	Four Plex & Lot	Maison quadrifamiliale et lot	2000	19294	01901063
Herbert William Nelson	City of Moncton 33 Sixth Street	Cité de Moncton 33, 6 <sup>e</sup> Rue	Residence, Garage & Lot	Résidence, garage et lot	2000	19349	01908057
Albert Au & Stella Au	City of Moncton 980 Mountain Road	Cité de Moncton 980, chemin Mountain	Restaurant & Lot	Restaurant et lot	2000	19584	01935216
Adolore F. Cormier Estate	Village of Cap Pele 32 Cormier Street	Village de Cap Pelé 32, rue Cormier	Lot	Lot	2000	22996	02055768
Richard Perry & Linda Perry	City of Moncton 92 McLaughlin Drive	Cité de Moncton 92, promenade McLaughlin	House & Lot	Maison et lot	2000	19708	01949605
M Arseneau Holdings Limited	City of Moncton 131 Mill Road	Cité de Moncton 131, chemin Mill	Office & Warehouse	Bureau et entrepôt	2000	19992	01984508
Ronald Fagan	Village of Port Elgin 5 West Main Street	Village de Port Elgin 5, rue Main Ouest	Service Station	Station-service	2000	22442	01985431
Shediac Enterprises Ltd.	Town of Shediac 534 Main Street	Ville de Shediac 534, rue Main	Land & Building	Terrain et bâtiment	2000	21909	01997412
Robert C. Wilson & Alma Wilson	Parish of Shediac 436 Church Street	Paroisse de Shediac 436, rue Church	Lot	Lot	2000	25052	02099241

Ruby Kosowich, Dorothy Crawford, Myrtle Denson, Helen Wong, Lawrence Robinson, Aben Robinson, Joseph Robinson & James Beck	Parish of Shediac Edgewater Drive	Paroisse de Shediac Promenade Edgewater	Vacant Lot	Lot vacant	2000	25424	02109591
Rheal Leger & Charline Cormier	Town of Dieppe 436-438 Louis Street	Ville de Dieppe 436 à 438, rue Louis	Duplex & Lot 95-10	Duplex et lot 95-10	2000	21790	04708650

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.  
The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.  
The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.  
The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.  
The highest or any bid not necessarily accepted.  
Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.  
Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.  
L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.  
Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.  
Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.  
Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 29, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 360 Pleasant Street, in the City of Miramichi, in the County of Northumberland and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 29 novembre 2000, à 10 heures, au Services Nouveau-Brunswick Centre situé au 360, rue Pleasant, dans la cité de Miramichi, comté de Northumberland au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Dynasty Realty Inc.	Parish of Blackville Rte 108 Renous	Paroisse de Blackville Route 108, Renous	Woodland & Buildings	Terrain boisé et bâtiments	2000	31116	02611483
Margaret Wallace	City of Miramichi 259 Main Street	Cité de Miramichi 259, rue Main	Residence & Lot	Résidence et lot	2000	28652	02745787
Timothy Goguen & Alice Goguen Estate Succession de Timothy Goguen et Alice Goguen	Parish of Collette Collette Road	Paroisse de Collette Chemin Collette	Vacant Residential Lot	Lot résidentiel vacant	2000	31663	02789016
Millerton Wood Products Limited	City of Miramichi 179 Mitchell Street	Cité de Miramichi 179, rue Mitchell	Residence & Land	Résidence et terrain	2000	28692	02796738

Frank Arseneault	City of Miramichi 210 Duke Street	Cité de Miramichi 210, rue Duke	Building & Lot	Bâtiment et lot	2000	28941	02829612
Edward J. Phee	City of Miramichi 17 Tait Street	Cité de Miramichi 17, rue Tait	Residence & Lot	Résidence et lot	2000	28943	02829866
James J. O'Neill	City of Miramichi 870 King George Highway	Cité de Miramichi 870, route King George	Apartments & Lot	Appartements et lot	2000	28996	03597056
Wilmot Turbide	Parish of Hardwicke Rte. 117 Hardwicke	Paroisse de Hardwicke Route 117, Hardwicke	Garage & Lot	Garage et lot	2000	31297	04007583
Dana Mountain	Parish of Blackville Rte 118, Blackville	Paroisse de Blackville Route 118, Blackville	Mobile Home	Maison mobile	2000	29800	04296467
Leonard John Estey & Estate of Ronald Estey Leonard John Estey et Succession de Ronald Estey	Parish of North Esk Hwy 425, Curventon	Paroisse de North Esk Route 425, Curventon	Residence & Land	Résidence et terrain	2000	30639	04446428
Algo Enterprises Ltd.	Parish of Blackville 3189 Hwy 108	Paroisse de Blackville 3189, Route 108	Lot, Office & Storage	Lot, bureau et entrepôt	2000	31169	04518990
Steven Martin	Parish of Tabusintac Hierlihy Road	Paroisse de Tabusintac Chemin Hierlihy	Mini Home	Maison mobile	2000	31079	04882624
Miramichi City Speedway Limited	City of Miramichi McKinnon Road	Cité de Miramichi Chemin McKinnon	Miramichi Speedway Property	Piste de vitesse de Miramichi	2000	28658	02746694

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

### Notice of Tax Sale

There will be sold at public auction on November 28, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at 161 Main Street, in the City of Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

### Avis de vente pour non-paiement d'impôt

Le 28 novembre 2000, à 10 heures, au Services Nouveau-Brunswick Centre situé au 161, rue Main, dans la cité de Bathurst, comté de Gloucester au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référéce au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Yvon McGraw	Parish of Paquetville Rte 135 Trudel	Pparoisse de Paquetville Route 135, Trudel	Lot & Residence	Lot et résidence	2000	33733	02955502
Estelle Stewart Joly	Parish of Shippagan Miscou Centre	Pparoisse de Shippagan Miscou Centre	Lot & Store	Lot et magasin	2000	35187	03012828
Donald Pitre, Rodney Pitre & Jerry Carey	Parish of Bathurst Hwy 11, Salmon Beach	Pparoisse de Bathurst Route 11, Salmon Beach	Land & Buildings	Terrain et bâtiments	2000	36618	03192440
Verret Funeral Home Ltd.	City of Bathurst 1410-20 Miramichi Avenue	Ville de Bathurst 1410-20, avenue Miramichi	Lot & Buildings	Terrain et bâtiments	2000	32122	03879814
Yann Brideau	Town of Shippagan 264 J D Gauthier Blvd.	Ville de Shippagan 264, boulevard J. D. Gauthier	Store, Residence & Apartments	Magasin, résidence et appartements	2000	32451	03247300
Studio Neptune Ltee	Town of Caraquet 75 St. Pierre Boul. West	Ville de Caraquet 75, boulevard Saint-Pierre Ouest	Lot, Residence & Gym	Lot, résidence et gymnase	2000	32753	04712120

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.

The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.

The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.

The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.

The highest or any bid not necessarily accepted.

Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.

Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.

Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.

L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.

Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.

Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.

Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

**Notice of Tax Sale**

There will be sold at public auction on November 29, 2000, at 10:00 a.m., at the Service New Brunswick Center located at City Center Mall, 157 Water Street, in the City of Campbellton, in the County of Restigouche and Province of New Brunswick, the real properties listed hereunder:

**Avis de vente pour non-paiement d'impôt**

Le 29 novembre 2000, à 10 heures, au Centre Services Nouveau-Brunswick situé au Centre Commercial Centre-ville, 157, rue Water, dans la cité de Campbellton, comté de Restigouche au Nouveau-Brunswick, seront vendus aux enchères les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Assessed Owner Propriétaire foncier	Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Assessment & Tax Roll Information Référence au rôle d'évaluation et d'impôt		
					Year Année	Page	Property Account No. Numéro de compte
Gilbert J. & Linda A. Cote	Parish of Saint Quentin Hazen Settlement	Paroisse de Saint Quentin Hazen Settlement	Lot & Residence	Lot et résidence	2000	37866	03290141
Robert Wafer	Village of Tide Head 7 Connors Street	Village de Tide Head 7, rue Connors	Vacant Lot	Lot vacant	2000	37384	03321900
Claude Berthelotte	Town of Dalhousie 452 William Street	Ville de Dalhousie 452, rue William	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	37050	03412549
Roger Bernard	Town of Dalhousie 481 William Street	Ville de Dalhousie 481, rue William	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	37093	03417620
Nancy Dube	Town of Dalhousie 421 Adelaide Street	Ville de Dalhousie 421, rue Adelaide	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	37095	03417808
Richard Alberts	City of Campbellton 84 Water Street	Cité de Campbellton 84, rue Water	Lot & Building	Lot et bâtiment	2000	36821	03432840
Glenford MacKenzie	City of Campbellton 277 Roseberry Street	Cité de Campbellton 277, rue Roseberry	Lot & Shop	Lot et boutique	2000	36882	03440843
Maison Funeraire Chaleur Funeral Home Ltd.	City of Campbellton 47 Alexander Street	Cité de Campbellton 47, rue Alexander	Land & Building	Terrain et bâtiment	2000	36884	03441132
Hazel Alford Estate Succession de Hazel Alford	Village of Tide Head Riverside Road	Village de Tide Head Chemin Riverside	Vacant Lot	Lot vacant	2000	37395	03551898

For complete metes and bounds description of the real property refer to schedules posted at the Service New Brunswick Centers.  
The above real properties are to be sold for nonpayment of taxes in accordance with the provisions of section 12 of the *Real Property Tax Act*, and are subject to a ninety day redemption period, pursuant to section 13 of the *Real Property Tax Act*.

Terms of Sale: Cash (Canadian Funds) or cheque, supported by a letter of Guarantee from a Bank or other Financial Institution.  
The prospective purchaser should make all inspections and investigations he considers necessary including a search of title.  
The real properties will be sold on an "as is" basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title.  
The highest or any bid not necessarily accepted.  
Dated at Fredericton the 19<sup>th</sup> day of October 2000.

David F. Morrison  
Provincial Tax Commissioner

Pour une description complète des bornes et limites des biens immobiliers, consulter les listes affichées dans les centres Services Nouveau-Brunswick.  
Les biens immobiliers susmentionnés sont mis en vente pour non-paiement d'impôt conformément aux dispositions de l'article 12 de la *Loi sur l'impôt foncier*. Ils sont par ailleurs assujettis à une période de rachat de quatre-vingt-dix jours en vertu de l'article 13 de la *Loi sur l'impôt foncier*.  
Conditions de vente : En espèces (argent canadien) ou par chèque accompagné d'une lettre de garantie d'une banque ou institution financière.  
L'acheteur éventuel est tenu d'effectuer toutes les inspections et les enquêtes qu'il juge nécessaires, y compris une recherche de titre de propriété.  
Les biens immobiliers seront vendus dans l'état où ils se trouvent, et le gouvernement provincial n'offre aucune garantie quant aux titres de propriété.  
Aucune des soumissions, pas même la meilleure offre, ne sera forcément acceptée.  
Fait à Fredericton le 19 octobre 2000.

Le commissaire de l'impôt provincial,  
David F. Morrison

---

## Department of Transportation

---

### NOTICE DESIGNATION OF HIGHWAYS

Take notice that a Notice of Designation of a road as a highway, made in accordance with subsections 15(1) and 15(4) of the *Highway Act*, Chapter H-5 of the Revised Statutes of New Brunswick, 1973, was filed in the Office of the Registrar of Deeds in and for the County of Sunbury together with a written description of the roads and attached maps showing the general location of Route 7, Route 7 Ramps, Miramichi Road, Restigouche Road and Pioneer Avenue. The Notice was filed on the 23<sup>rd</sup> day of October, 2000 as Plan Number 11468460. Dated at Fredericton, New Brunswick, this 1<sup>st</sup> day of November, 2000.

MARGARET-ANN BLANEY, Minister of Transportation

---

## Notices of Sale

---

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK  
COUNTY OF SUNBURY

TO: TROY EUGENE MITCHELL, of 10812 107 Street, Apartment #103, Edmonton, Alberta, T5H 2Z3, and BARBARA ANN MITCHELL, of 3 Rosewood Drive, Lincoln, New Brunswick, E3B 7G8, the Mortgagor;

AND TO: ROBLYNN BUILDING SUPPLIES & RENTALS LTD., 257 Restigouche Road, Oromocto, New Brunswick, Lien Holder;

AND TO: MacDONALD BUILDERS AND SUPPLIERS (1976) LTD., 25 Bamberg Court, Fredericton, New Brunswick, Judgment Creditor;

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN.

SALE conducted pursuant to the provisions of the *Property Act*, R.S.N.B., 1973, c.P-19, as amended and pursuant to the terms of the Mortgage registered in the Sunbury County Registry Office on August 6<sup>th</sup>, 1999 as Official Number 10402569. Freehold situate at 472 Broad Road, Geary, County of Sunbury and Province of New Brunswick. Notice of Sale given by Toronto Dominion Bank, Holder of the Mortgage. Sale on December 1<sup>st</sup>, 2000 at the hour of 11:00 o'clock in the forenoon, local time, at 101 Hersey Street, Suite 204, Oromocto, New Brunswick. See advertisements in *The Daily Gleaner*. Dated at the Town of Oromocto, Province of New Brunswick on the 11<sup>th</sup> day of October, 2000.

TORONTO DOMINION BANK, By Roach & Morris, Per: Richard L. Roach, Solicitor for Toronto Dominion Bank.

---

### Sale of Lands Publication Act, R.S.N.B. 1973 c.S-2, s. 1(2)

Melissa St-Pierre, Original Mortgagor and Owner of the Equity of Redemption, Roger St-Pierre, as Spouse of the Mortgagor and Guarantor and CIBC Mortgages Inc., present Holder of the Mortgage. Sale under and by virtue of the provisions of a Mortgage registered in the Restigouche County Registry Office on September 29, 1997 under Official Number 176317. Freehold at 390 Lac Des Lys, Val D'Amour, in the Parish of Dalhousie, in the County of Restigouche and Province of New Brunswick. Notice of Sale given by the above Holder of the Mortgage. Sale on the 30<sup>th</sup> day of November, 2000 at the hour of 10:30 o'clock in the forenoon, at the Sheriff's Office, 157 Water Street, Campbellton, New Brunswick. See advertisements in *The Tribune* on November 1<sup>st</sup>, 8<sup>th</sup>, 15<sup>th</sup> and 22<sup>nd</sup>, 2000. Notification to Melissa St-Pierre and Roger St-Pierre and all others whom it may concern.

CIBC Mortgages Inc., By: Cox Hanson O'Reilly Matheson, Per: Walter D. Vail, Solicitor for CIBC Mortgages Inc.

---



---

## Ministère des Transports

---

### AVIS DÉSIGNATION DE ROUTES

Sachez qu'un avis de désignation d'un chemin comme route conforme aux paragraphes 15(1) et 15(4) de la *Loi sur la voirie*, L.R.N.-B. 1973, c. H-5, a été déposé au bureau du conservateur des titres de propriété du comté de Sunbury, accompagné d'une description écrite du chemin et des cartes montrant l'emplacement général de la route 7, de bretelles de la route 7, du chemin de Miramichi, du chemin Restigouche, et de l'avenue Pioneer. Cet avis de désignation a été enregistré le 23 octobre 2000 comme le plan numéro 11468460.

Fait à Fredericton, au Nouveau-Brunswick, le 1<sup>er</sup> novembre 2000.

MARGARET-ANN BLANEY, ministre des Transports

---

## Avis de vente

---

PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK  
COMTÉ DE SUNBURY

DESTINATAIRES : TROY EUGENE MITCHELL, 10812, 107<sup>e</sup> Rue, appartement 103, Edmonton (Alberta) T5H 2Z3, et BARGARA ANN MITCHELL, 3, promenade Rosewood, Lincoln (Nouveau-Brunswick) E3B 7G8, débiteurs hypothécaires;

ET : ROBLYNN BUILDING SUPPLIES & RENTALS LTD., 257, chemin Restigouche, Oromocto (Nouveau-Brunswick), titulaire de privilège;

ET : MacDONALD BUILDERS AND SUPPLIERS (1976) LTD., 25, cour Bamberg, Fredericton (Nouveau-Brunswick), créancier sur jugement;

ET : TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

VENTE effectuée conformément aux dispositions de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c. P-19, et de celle de l'acte d'hypothèque enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Sunbury le 6 août 1999 sous le numéro 10402569. Biens en tenure libre situés au 472, chemin Broad, à Geary, comté de Sunbury, province du Nouveau-Brunswick. Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion, titulaire de l'hypothèque. La vente aura lieu le 1<sup>er</sup> décembre 2000, à 11 h, heure locale, au 101, rue Hersey, pièce 104, Oromocto (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans le *Daily Gleaner*. Fait dans la ville d'Oromocto, province du Nouveau-Brunswick, le 11 octobre 2000.

LA BANQUE TORONTO DOMINION, par son avocat, M<sup>e</sup> Richard L. Roach, du cabinet Roach & Morris

---

### Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces L.R.N.-B. 1973, c. S-2, art. 1(2)

Melissa St-Pierre, débitrice hypothécaire originaire et propriétaire du droit de rachat; Roger St-Pierre, conjoint de la débitrice hypothécaire et garant; Hypothèques CIBC Inc., titulaire actuelle de l'hypothèque. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 29 septembre 1997 sous le numéro 176317. Biens en tenure libre situé au 390, ch. de Lac-des-Lys, Val-d'Amour, paroisse de Dalhousie, comté de Restigouche, province du Nouveau-Brunswick. Avis de vente donné par la susdite titulaire de l'hypothèque. La vente aura lieu le 30 novembre 2000, à 10 h 30, au bureau du shérif, 157, rue Water, Campbellton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 1<sup>er</sup>, 8, 15 et 22 novembre 2000 du *Tribune*. Notification à Melissa St-Pierre, à Roger St-Pierre et à tout autre intéressé éventuel.

Hypothèques CIBC Inc., par son avocat, M<sup>e</sup> Walter D. Vail, du cabinet Cox Hanson O'Reilly Matheson

---



EDGAR SAUCIER AND ROLANDE SAUCIER, owners of land having the civic address of 33 Frontière Street, in the Village of Saint-François, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, Mortgagors; and THE ASSOCIATES (formerly AVCO FINANCIAL SERVICES REALTY EAST COMPANY), Mortgagee. Sale on November 30, 2000, at 2:00 p.m., at Carrefour Assomption, 121 Church Street, Edmundston, N.B. See advertisement in *Le Madawaska*.

DATED at Edmundston, N.B., this 24<sup>th</sup> day of October 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, Solicitors and Agents for the Holder of the First Mortgage, THE ASSOCIATES

MICHAEL AKERLEY, owner of land having the civic address of 29 21<sup>st</sup> Avenue, in the City of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, Mortgagor; and LA CAISSE POPULAIRE MADAWASKA LIMITÉE, Mortgagee. Notice of Sale given by the above holder of the First Mortgage. Sale on Thursday, November 30, 2000, at 2:30 p.m., at Carrefour Assomption, 121 Church Street, Edmundston, N.B. See advertisement in *Le Madawaska*.

DATED at Edmundston, New Brunswick, this 24<sup>th</sup> day of October, 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, Solicitors and Agents for the Holder of the First Mortgage, LA CAISSE POPULAIRE DE MADAWASKA LIMITÉE

GHISLAIN BOLDUC, owner of land having the civic address of 1 CPR Street, in the Village of Saint-Basile, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, Mortgagor; and LA CAISSE POPULAIRE DE SAINT-BASILE LIMITÉE, Mortgagee. Notice of Sale given by the above holder of the First Mortgage. Sale on Thursday, November 30, 2000, at 1:30 p.m., at Carrefour Assomption, 121 Church Street, Edmundston, N.B. See advertisement in *Le Madawaska*. DATED at Edmundston, New Brunswick, this 23<sup>rd</sup> day of October, 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, Solicitors and Agents for the Holder of the First Mortgage, LA CAISSE POPULAIRE DE SAINT-BASILE LIMITÉE

To: David Chase, of 408 Weisner Road, Lakeville, in the County of Westmorland and Province of New Brunswick, Mortgagor;  
And to: All others whom it may concern  
Freehold premises situate, lying and being at 408 Weisner Road, Lakeville, in the County of Westmorland and Province of New Brunswick. Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage. Sale on the 4<sup>th</sup> day of January, 2001 at 10:00 a.m., in the Lobby of the Moncton City Hall, at 655 Main Street, Moncton, New Brunswick. See advertisement in the *Times & Transcript*.

Anderson, McWilliam, LeBlanc & MacDonald, Solicitors for the mortgagee, the Royal Bank of Canada.

TO: RICHARD L. CARROLL, of 1148 St. Paul, Ancienne-Lorette, Province of Québec, and MARIE-JOSEE BROCHU, of 1148 St. Paul, Ancienne-Lorette, Province of Québec, Mortgagor;

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN

Freehold premises situate, lying and being at 6 Mitchner Street, in the Village of Oromocto, in the County of Sunbury and Province of New

EDGAR SAUCIER ET ROLANDE SAUCIER, propriétaires du bien-fonds ayant l'adresse civique de 33, rue Frontière, dans le village de St-François, dans le comté de Madawaska, Nouveau-Brunswick, débiteurs hypothécaires, et LES ASSOCIÉS, (autrefois COMPAGNIE SERVICES FINANCIERS IMMOBILIERS AVCO EST), créancier hypothécaire. Vente le 30 novembre 2000, à 14 h de l'après-midi, au Carrefour Assomption, au 121, rue de l'Église, Edmundston, (N.-B.). Voir l'annonce parue dans le journal *Le Madawaska*.

FAIT à Edmundston, (N.-B.), le 24<sup>e</sup> jour d'octobre 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, avocats et agents titulaire de la première hypothèque, LES ASSOCIÉS

MICHAEL AKERLEY, propriétaire du bien-fonds ayant l'adresse civique de 29, 21<sup>e</sup> Avenue, dans la ville d'Edmundston, dans le comté de Madawaska, Nouveau-Brunswick, débiteur hypothécaire, et LA CAISSE POPULAIRE MADAWASKA LIMITÉE, créancier hypothécaire. Avis de vente donné par le titulaire susnommé de la première hypothèque. Vente le jeudi 30 novembre 2000, à 14 h 30 de l'après-midi, au Carrefour Assomption, au 121, rue de l'Église, Edmundston, (N.-B.). Voir l'annonce parue dans le journal *Le Madawaska*.

FAIT à Edmundston, Nouveau-Brunswick, le 24 octobre 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, avocats et agents du titulaire de la première hypothèque, LA CAISSE POPULAIRE DE MADAWASKA LIMITÉE

GHISLAIN BOLDUC, propriétaire du bien-fonds ayant l'adresse civique de 1, rue CPR, dans le village de Saint-Basile, dans le comté de Madawaska et province du Nouveau-Brunswick, débiteur hypothécaire à LA CAISSE POPULAIRE DE SAINT-BASILE LIMITÉE, créancier hypothécaire. Avis de vente donné par le titulaire susnommé de la première hypothèque. Vente le jeudi 30 novembre 2000, à 13 h 30 de l'après-midi, au Carrefour Assomption, au 121, rue de l'Église, Edmundston, (N.-B.). Voir l'annonce parue dans le journal *Le Madawaska*. FAIT à Edmundston, Nouveau-Brunswick, le 23 octobre 2000.

Gary J. McLaughlin, Cabinet Juridique - Law Offices, avocats et agents du titulaire de la première hypothèque, LA CAISSE POPULAIRE DE SAINT-BASILE LIMITÉE

Destinataire : David Chase, 408, chemin Weisner, Lakeville, comté de Westmorland, province du Nouveau-Brunswick, débiteur hypothécaire; Et tout autre intéressé éventuel.

Lieux en tenure libre situés au 408, chemin Weisner, Lakeville, comté de Westmorland, province du Nouveau-Brunswick. Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque. La vente aura lieu le 4 janvier 2001, à 10 h, dans le foyer de l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans le *Times-Transcript*.

Anderson, McWilliam, LeBlanc & MacDonald, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

DESTINATAIRES : RICHARD L. CARROLL, 1148, rue Saint-Paul, Ancienne-Lorette, province de Québec, et MARIE-JOSEE BROCHU, 1148, rue Saint-Paul, Ancienne-Lorette, province de Québec, débiteurs hypothécaires;

ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Lieux en tenure libre situés au 6, rue Mitchner, village d'Oromocto, comté de Sunbury, province du Nouveau-Brunswick. Avis de vente

Brunswick. Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 8<sup>th</sup> day of December, 2000, at the hour of 10:30 o'clock in the forenoon, at the Sunbury County Registry Office, at the Burton Court House, Oromocto, New Brunswick. See advertisement in the *Daily Gleaner*.

Anderson, McWilliam, LeBlanc & MacDonald, Solicitors for the mortgagee, the Royal Bank of Canada.

donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 8 décembre 2000, à 10 h 30, au bureau de l'enregistrement du comté de Sunbury, palais de justice de Burton, Oromocto (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans le *Daily Gleaner*.

Anderson, McWilliam, LeBlanc & MacDonald, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

## Notice to Advertisers

*The Royal Gazette* is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by *The Royal Gazette* editor, in the Queen's Printer Office, no later than **noon**, at least **nine days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The Queen's Printer may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

**Prepayment** is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Citation	\$ 20
Examination for License as Embalmer	\$ 20
Examination for Registration of Nursing Assistants	\$ 15
Intention to Surrender Charter	\$ 15
List of Names (cost per name)	\$ 10
Notice under Board of Commissioners of Public Utilities	\$ 30
Notice to Creditors	\$ 15
Notice of Legislation	\$ 15
Notice under Liquor Control Act	\$ 15
Notice of Motion	\$ 20
Notice under Political Process Financing Act	\$ 15
Notice of Reinstatement	\$ 15
Notice of Sale including Mortgage Sale and Sheriff Sale	
Short Form	\$ 15
Long Form (includes detailed property description)	\$ 60
Notice of Suspension	\$ 15
Notice under Winding-up Act	\$ 15
Order	\$ 20
Order for Substituted Service	\$ 20
Quieting of Titles — Public Notice (Form 70B)	
Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$ 75
Writ of Summons	\$ 20
Affidavits of Publication	\$ 5

**Payments** can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

**Annual subscriptions** are \$80.00 plus postage and expire December 31<sup>st</sup>. If your subscription is not for a full calendar year, please contact the **Office of the Queen's Printer** at the address below to obtain a prorated amount. Single copies are \$2.00

**Office of the Queen's Printer**  
670 King Street, Room 117  
P.O. Box 6000  
Fredericton, NB E3B 5H1  
Tel: (506) 453-2520 Fax: (506) 457-7899

## Avis aux annonceurs

*La Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir à l'éditrice de la *Gazette royale*, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, à **midi**, au moins **neuf jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. L'Imprimeur de la Reine peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

**Le paiement d'avance** est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Citation	20 \$
Examen en vue d'obtenir un certificat d'embaumeur	20 \$
Examen d'inscription des infirmiers(ères) auxiliaires	15 \$
Avis d'intention d'abandonner sa charte	15 \$
Liste de noms (coût le nom)	10 \$
Avis – Commission des entreprises de service public	30 \$
Avis aux créanciers	15 \$
Avis de présentation d'un projet de loi	15 \$
Avis en vertu de la Loi sur la réglementation des alcools	15 \$
Avis de motion	20 \$
Avis en vertu de la Loi sur le financement de l'activité politique	15 \$
Avis de réinstallation	15 \$
Avis de vente, y compris une vente de biens hypothéqués et une vente par exécution forcée	
Formule courte	15 \$
Formule longue (y compris la désignation)	60 \$
Avis de suspension	15 \$
Avis en vertu de la Loi sur la liquidation des compagnies	15 \$
Ordonnance	20 \$
Ordonnance de signification substitutive	20 \$
Validation des titres de propriété (Formule 70B)	
Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	75 \$
Bref d'assignation	20 \$
Affidavits de publication	5 \$

**Les paiements** peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (établi à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

**Le tarif d'abonnement annuel** est de 80 \$, plus les frais postaux, et l'abonnement prend fin le 31 décembre. Si vous ne désirez pas un abonnement pour une année civile complète, veuillez communiquer avec le **bureau de l'Imprimeur de la Reine**, à l'adresse ci-dessous, afin d'obtenir un prix proportionnel. Le prix le numéro est de 2 \$.

**Bureau de l'Imprimeur de la Reine**  
670, rue King, pièce 117  
C.P. 6000  
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5H1  
Tél. : (506) 453-2520 Téléc. : (506) 457-7899



